

LACHINE EN FLAMMES

\$50,000 de dommage.

LA MAIN DE DIEU

DÉTAILS

Vers trois heures, mardi après-midi, tout le village de Lachine était en émoi à la nouvelle d'un incendie qui venait de se déclarer dans une vieille grange en arrière de chez M. Guillaume Ouellette, épicié.

Le feu parut avoir été mis par une bande d'ivrognes en liesse. Quand on s'aperçut des premiers effets de l'incendie, le feu avait déjà envahi le magasin d'épicerie de M. Ouellette et marchait à grands pas dans sa voie de destruction. Les pompiers de Lachine se rendirent bientôt sur les lieux, mais leurs efforts furent inutiles. M. Lyman, le secrétaire de la compagnie "Domination Bridge" fit vaillamment son devoir en cette circonstance. Il commanda à tous les hommes employés à la fonderie de quitter leur ouvrage et d'aller aider aux pompiers.

Un boyau de 1,000 pieds fut mis en opération et réussit à modérer quelque peu l'œuvre dévastatrice de l'incendie.

M. le maire Pigeon téléphona immédiatement à la brigade de feu de la Cité, et la station No 5 répondit à l'appel.

Malheureusement, par un malentendu impardonnable, les pompiers furent en retard d'une heure et trois quarts faute d'engin à vapeur à la Pointe St Charles. Enfin vers les 6 heures la brigade de la Cité arriva sur le théâtre de l'incendie, et mit enfin un terme à la marche destructive du feu. Ce ne fut que vers minuit que l'incendie fut entièrement éteint.

Les pertes s'élevèrent à plus de \$50,000 couvertes en partie par les assurances.

Les principales personnes qui ont souffert des dégâts de l'incendie sont : MM. Louis Perré, Alfred Pute, Louis Pigeon, Louis Clément, Guillaume Ouellette, Joseph Tabbeau, J. Bte Poirier, Jos. H. Larche et mesdames Garner et O'Grady.

Voilà le quatrième incendie qu'éprouve la ville de Lachine depuis un peu moins de trois mois. Et quelle en est la cause ?

Le grand incendie du 4 juillet a été causé par un ivrogne, le feu chez Dawes et celui de Wm Winness, par un fou, et le dernier, celui d'hier, par une bande d'ivrognes.

M. le curé Piché ne cesse pas de recommander à ses paroissiens de diminuer le nombre des auberges ; mais ses paroles ne font rien. Demanche encore il disait à la grande messe, dans le cours d'un de ces sermons dont il a seul le secret : "N'avez-vous pas été assez éprouvés jusqu'à aujourd'hui ? Vous ne craignez plus, dites-vous !"

Le fou qui a ruiné vos propriétés est en prison, il n'y aura plus de feu, mais, mes chers frères, quand Dieu veut châtier, il trouve toujours quelqu'instrument. Je ne vous souhaite aucun mal, au contraire, mais Dieu frappera comme il a déjà frappé, et les innocents souffriront pour les coupables.

Et à peine 24 heures plus tard un ivrogne mettait le feu à une bâtisse et causait à Lachine \$50,000 de pertes et mettait 30 familles sur le pavé.

OUVERTURE DES CLASSES

Pour les livres et tous les autres articles d'école, il est reconnu que c'est P. C. GUILLAUME, 455 rue Sussex, qui vend à meilleur marché, soit en gros ou en détail, de toutes les librairies d'Ottawa.

L'établissement de Tailleur Broadway, 133 rue Sparks.

M. P. C. AUCLAIR pour répondre à ses nombreuses pratiques, a fait importer directement de France, d'Angleterre, d'Ecosse et des Etats-Unis, un choix de draps, tweeds, serges d'un genre tout nouveau et des mieux choisis.

Constantement en main un assortiment complet de tweeds canadiens.

Les meilleurs tailleurs du Canada et des Etats-Unis sont attachés à ce grand établissement.

Toute commande garantie. Prix modérés.

P. C. AUCLAIR, propriétaire 133 rue Sparks, Ottawa.

AVIS

L'assemblée annuelle des actionnaires de la Société de Publicité (à responsabilité limitée) pour l'élection des directeurs et autres affaires aura lieu dans le bureau du journal Le Canada, 524 rue Sussex, Ottawa, le 13 octobre prochain.

KIDNEY WORT

C'est un composé purement végétal de certaines racines médicinales, de feuilles et fruits qui sont connus depuis longtemps pour avoir une valeur spéciale sur les diverses maladies des reins. D'autres remèdes, agissant directement sur le foie et les intestins pour les tenir en ordre parfait, sont combinés avec les précédents.

Il est impossible de trouver sur la face du globe un remède plus efficace pour donner la santé aux malades. On pourrait fournir des milliers de certificats favorables venant de toutes les parties du pays, car l'usage de ce remède est universel et il est aussi populaire dans le Maine et la Californie que dans New York et l'Ohio.

Les louanges que l'on en fait dans le Vermont, sa première patrie ne sont pas surpassées par celles que l'on entend dans le Texas et le Minnesota.

EST-CE BIEN LE CAS ?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St André, pour acheter les épicerie, vins et liqueurs de premier choix, à des prix qui défient toute compétition. Il n'a pas d'égal pour son bon marché.

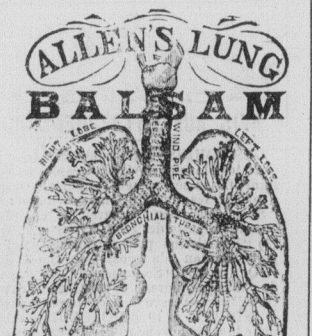
PETITE GAZETTE

—Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les *Pilules de Noix Longues* de McGALE. Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier, et H. F. MacCarty Ottawa.

Cher M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Cher Monsieur, —J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Extrait de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans dans ma famille, et avec le plus grand succès. Nous en avons toujours à la maison, et nous croyons que chaque famille devrait en faire usage en suivant bien les directions ; un grand bien résulte de son usage. Tout à vous, JOHN HULL.

Sirop des Enfants du Dr Godefré — Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.



L'effet qu'il vous produira. Il excite l'expectoration et fait rejeter par les poumons le fluide ou la muqueuse ; il change les sécrétions et purifie le sang ; il guérit les parties irritées ; il renforce les organes digestifs ; il régularise l'action du foie et donne de la vigueur à tout le système ; son usage est tellement prompt et satisfaisant qu'on garantit que dans quelques heures on se débarrassera de la toux la plus opiniâtre. On garantit qu'il donne satisfaction complète même dans les cas de *Croup* (la plus délicate). On garantit qu'il ne produit pas la constipation (qui résulte de presque tous les remèdes) et qu'il n'affecte pas la vie comme il ne contient pas d'opium sous aucune forme. On garantit qu'on peut l'administrer sans le moindre danger à l'enfant le plus délicat, bien qu'il soit un agent actif et puissant pour remettre le système. On ne peut comprendre qu'il y ait tant de mortelles causes pour la consommation lorsque le *Allen's Lung Balm* les empêcherait si on y recourait à temps. Aux médecins qui ont des patients consumptifs et qui n'ont pu les guérir avec leurs propres remèdes, nous recommandons d'essayer *Allen's Lung Balm*. Vendu par tous les Pharmaciens.

LA SANTE UN DEVOIR

LA MALADIE UN CRIME !

AMERS

MANDRAGORES

Dr. BAXTER.

Le SEUL REMÈDE VÉGÉTAL

CONTRE LA

Dyspepsie, Perte d'Appétit,

Indigestion, Constipation,

Habitude, Mal de Tête

etc., etc., etc.

PREIX, 25 cts. la BOUTEILLE.

Vendu partout, et par C. O. Dacier

Ottawa.

15 mai 1883.

1 an

MARCHÉ D'OTTAWA

FARINES	
Farine forte de boulangers, par baril.....	\$ 25 à 50
Farine extra.....	50 à 00
Farine de sarrasin.....	50 à 00
Farine d'avoine.....	475 à 500
Farine de blé d'inde.....	350 à 375

GRAINS	
Blé, le minot.....	100 à 125
Avoine.....	38 à 40
Blé d'inde.....	100 à 00
Pois.....	85 à 90
Fèves.....	170 à 200
Sarrasin.....	65 à 70
Orge.....	65 à 70
Seigle.....	70 à 75

LÉGUMES	
Patates, la poche.....	50 à 00
Navets le paquet.....	05 à 00
Betteraves.....	05 à 00
Choux, la douzaine.....	25 à 50
Oignons.....	18 à 20
Pommes, le baril.....	400 à 600
Prunes rouges, le seau.....	040 à 080

VOLAILLES	
Poulets, le couple.....	40 à 70
Poules, la pièce.....	40 à 50
Dindes, la pièce.....	75 à 125
Oies.....	70 à 75

VIANDES	
Bœuf, les 100 livres.....	600 à 650
Lard.....	900 à 900
Veau (au quartier).....	6 à 08
Mouton do.....	7 à 10

DIVERS	
Beurre, en pain.....	25 à 00
do en seau.....	10 à 14
Fromage.....	09 à 00
Suif brut, la livre.....	09 à 00
Suif fondu.....	8 à 10
Saindoux.....	12 à 14
Sucre d'érable.....	10 à 12
Miel, la livre.....	12 à 15
Sirop d'érable, le gallon.....	00 à 00
Laitne.....	1500 à 000
Paille.....	500 à 600

PEAUX INSPECTÉES	
No. 1 les 100 lbs.....	750 à 700
No. 2.....	700 à 750

MARCHÉ DE MONTREAL

GRAINS ET FARINES	
Supérieure extra.....	\$4 25 à 430
Extra supérieure.....	410 à 415
du printemps.....	390 à 400
Forde (moyenne).....	450 à 455
de boulangerie.....	500 à 500
Superfine.....	320 à 340
Fine.....	300 à 325
Middlings.....	290 à 300
Forde en sacs de 100 lbs.....	215 à 225
Extra.....	215 à 220
Sup.....	175 à 200

Forde de blé rouge d'hiver.....	275 à 280
Blé rouge d'hiver.....	092 à 095
blanc.....	090 à 100
rouge du printemps.....	095 à 100

Son (gros).....	15 50 à 16 00
(fin).....	19 00

GRAINS CHOISSIS	
Pois le minot de 66 lbs.....	088 à 087 1/2
Avoine.....	032 à 035
Orge.....	048 à 056
Mais.....	056 à 070
Seigle.....	056 à 071

DIVERS	
Beurre en tincture.....	015 à 020
Oufs frais la douzaine.....	022 à 025
Fromage.....	060 à 103
Pommes le baril.....	040 à 600
Oranges la douzaine.....	030 à 040
Citrons la caisse.....	860 à 900
Miel en gâteaux.....	015 à 000
Miel coulé la lb.....	010 à 000
Sucre d'érable noué la lb.....	008 à 010
Sirop d'érable le gallon.....	030 à 100
Tabac en roils la lb.....	015 à 020
Plumes mélangées.....	012 à 014
" d'oies.....	060 à 070
Cire.....	035 à 040

MARCHÉ AU FOIN	
Foin pressé, la tonne.....	900 à 1000
en bottes 1ère qualité.....	850 à 900
" 2e.....	650 à 700
Paille.....	500 à 650

MARCHÉ DE CHICAGO

Blé.....	077 1/2 à 080
Mais.....	000 à 081 1/2
Avoine.....	025 1/2 à 025 3/4
Lard salé.....	16 50 à 000
Saindoux.....	7 3/4 à 000

FUMEZ

LES CIGARES

CABLE

ET

EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR

S. DAVIS & FILS

MONTREAL.

3 déc.

1 an

TEMOIGNAGE CONVAINCANT

Je me suis depuis l'épaule à la suite d'une chute, le 5 octobre 1881. Les docteurs furent appelés, mais ne purent me remettre mon bras à son état naturel. Après 121 jours de souffrances atroces, j'allai à Boston, et à l'hôpital où je me rendis, le médecin réussit à me remettre le bras en position, mais les nerfs étaient tellement contractés que je ne pouvais plus que moubrer à angle droit. Les nerfs se relâchèrent due en fil d'acier, j'appliquai tous les remèdes ordinaires, de l'acoolé, du vinaigre, du Brandy et le l'arnie, mais sans aucun effet marqué. Notamment une petite quantité de votre Amica et liniment d'huile. C'est le remède qui donna les meilleurs résultats. Je ne l'ai jamais vu dans une pharmacie et en petite quantité, et ayant demandé aux pharmaciens pourquoi ils ne garantissent pas ce remède, ils me répondirent, nous ne savons pas que ce remède avait autant de valeur. Ils ont été tellement satisfaits de mon témoignage que depuis ils ont acheté et en ont vendu des quantités de mon Amica et liniment d'huile, vu que l'on parlait de moi comme d'un homme qui avait guéri de sa blessure, j'ai pu l'influence de l'Ether pour opérer sur moi bras et détendre les nerfs. J'ai pu vous écrire immédiatement pour vous remercier de m'avoir envoyé six bouteilles, car avant que la seconde fut épuisée, les nerfs étaient détendus et je pouvais me servir de mon bras avec facilité et sans douleur. Permettez moi de vous dire que nous servons habituellement de votre Amica et liniment d'huile comme remède pour les brûlures, écorchures, entorses, maux de reins et en général pour toutes les maladies externes et cela avec de meilleurs résultats qu'aucun remède que j'ai pu donner. Mon médecin donne son entière approbation à ce remède.

Voire tout dévoué,
REV. D. G. GONNE,
Pembroke, N. H.

Ayant souffert du Rhumatisme pendant longtemps, on m'a conseillé de faire l'essai de votre Amica et liniment d'huile la première application me donna un soulagement immédiat, et maintenant j'ai pu capaler à l'usage de mes affaires, grâce à votre médecine merveilleuse.

Je suis votre tout dévoué,
W. H. DICKSON,
218 rue St. Constant, Montréal.
En vente chez C. O. Dacier, rue Sussex, Ottawa.

CHAS DESJARDINS

No. 40 RUE SPARKS

OTTAWA.

AGENT D'ASSURANCE

sur la VIE et contre le FEU,

Cité et District d'Ottawa.

COMPAGNIES REPRÉSENTÉES :

La Citizens, DE MONTREAL,

La Northern, CO. ANGLAISE,

La Caledonian, do

La Phoenix, do

Capital et Actif Réunis

au delà de

\$40,000,000

ASSURANCES SOLICITÉES.

AGENT FINANCIER DE

PLACEMENTS et COURTIER.

ACTIONS de Banques et de Compagnies

incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers,

Corporations Municipales et Scolaires, Fabriques et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits :

ARGENT placé sur garanties de première

classe.

LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec

M. Chas Desjardins.

BUREAU :

Edifice de l'Hotel Russell, rue

Sparks, Ottawa.

Marques de Commerce et Droits d'Auteur

enregistrés.

1er déc.

1 an

Le Restaurant "Quen"

Numéros 13 & 14, Rue ELGIN

Ce restaurant de première classe n'est

qu'à quelques minutes de marche de tous les

principaux hôtels. Toujours à point, hôte

et premiers de la saison. Repas à

toute heure. La salle est spacieuse et

est au premier étage. On fait une spécialité

des soupes aux huîtres et des dîners

privés.

P.S.—Les prix ne sont pas surchargés.

J. H. SPINCE.

Propriétaire.

20 mars 1884

PILULES DE NOIX LONGUES Composées

De McGALE

Reconstruites

sucre.

Pour la guérison

certaine de

toutes les affec

tions bilieuses

temporaires de

la tête et de tou

maux causés par le mauvais fonction

nement de l'estomac.

Ces pilules sont si recommandées

comme étant un des plus sûrs et des plus

efficaces remèdes contre les maladies

haut mentionnées. Elles ne contiennent

pas de mercure ni aucune de ses prépara

tions. Tout en étant un puissant purgatif

pouvant être administré dans n'importe

quel cas, elles ne contiennent aucune

de substances délétères qui pourraient

rendre préjudiciables à la santé des en

fants ou des personnes âgées. Les PILULES

de NOIX LONGUES de McGALE, sont

préparées avec soin, avec un extrait col

centré, tiré de la noix longue et combiné

avec d'autres principes végétaux, de ma

nière à les placer au premier rang par

mi toutes les pilules stomaciques jusqu'à

présent offertes au public.

B. E. McGALE, Chimiste,

Montréal.

1 an

ASSOCIATION MUTUELLE

DE

PREVOYANCE

DU CANADA.

Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumise chaque année à l'inspection du Gouvernement Provincial.

BUREAU PRINCIPAL :

162 RUE ST JACQUES.

MONTREAL.

DIRECTEURS.

A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque

Jacques Cartier, "Président."

Hon. W. W. Lynch M. P. P.

Commissaire des Terres de

la Couronne Québec, P. Q. Vice

Ben. Globensky, Ecr., C. R. Présidents.

L. H. Massue, M. P., Président du bureau

d'Agriculture de la province de Québec.

John L. Cassidy, Ecr., Négociant.

J. McEnvyre, Ecr., Marchand.

John L. Harris, Ecr., Moucton, N. B.

Arthur Gagnon, Ecr.